

308310-2026 - Konkurrencevilkår

Polen – Faglig uddannelse – Świadczenie usług szkoleniowych podnoszących kompetencje zawodowe i umiejętności komputerowe osób odbywających karę pozbawienia wolności - część dla OISW w Bydgoszczy

OJ S 86/2026 05/05/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Okręgowy Inspektorat Służby Więziennej w Bydgoszczy

E-mail: oisw_bydgoszcz@sw.gov.pl

Køberens retlige status: Offentligretligt organ

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Offentlig orden og sikkerhed

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Świadczenie usług szkoleniowych podnoszących kompetencje zawodowe i umiejętności komputerowe osób odbywających karę pozbawienia wolności - część dla OISW w Bydgoszczy

Beskrivelse: Przedmiotem zamówienia "Świadczenie usług szkoleniowych podnoszących kompetencje zawodowe i umiejętności komputerowe osób odbywających karę pozbawienia wolności - część dla OISW w Bydgoszczy" jest podnoszenie kompetencji zawodowych dla uczestników projektu pn: „Kompleksowe działania szkoleniowo-aktywizacyjne mające na celu przygotowanie osób odbywających karę pozbawienia wolności do skutecznego powrotu na rynek pracy i do społeczeństwa” w ramach programu Fundusze Europejskie dla Rozwoju Społecznego 2021-2027 współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego Plus.

Identifikator for proceduren: bc5526dd-3022-481e-89eb-c193e3aab32c

Intern ID: OI.FERS.2232.2.2026.BYD

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 80530000 Faglig uddannelse

Supplerende klassifikation (cpv): 80500000 Uddannelsesstilbud, 80533100 Edb-uddannelse

2.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Land: Polen

2.1.4. Generelle oplysninger

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.5. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket en tilbudsgiver kan indgive tilbud: 4

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Udbudsdokument

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Część I

Beskrivelse: Świadczenie usług szkoleniowych podnoszących kompetencje zawodowe osób odbywających karę pozbawienia wolności na terenie jednostek penitencjarnych podległych Okręgowemu Inspektoratowi Służby Więziennej w Bydgoszczy (450 osób zamówienie podstawowe i 170 - prawo opcji) w zakresie kursów zawodowych: robotnik budowlany (60 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), ogrodnik (40 osób zamówienie podstawowe i 10 - prawo opcji), fryzjer (20 osób zamówienie podstawowe i 10 - prawo opcji), hydraulik (40 osób zamówienie podstawowe i 0 - prawo opcji), technolog robót wykończeniowych (130 osób zamówienie podstawowe i 60 - prawo opcji), brukarz (60 osób zamówienie podstawowe i 30 - prawo opcji), glazurnik (30 osób zamówienie podstawowe i 10 - prawo opcji), operator wózków jezdniowych (30 osób zamówienie podstawowe i 10 - prawo opcji), stolarz meblowy (20 osób zamówienie podstawowe i 10 - prawo opcji), opiekun osoby zależnej (20 osób zamówienie podstawowe i 10 - prawo opcji).

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 80530000 Faglig uddannelse

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Land: Polen

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 12 Måneder

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Udbudsdokument

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Beskrivelse: 60 pkt

Kriterium:

Type: Kvalitet

Beskrivelse: 40 pkt

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: polsk

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://ezamowienia.gov.pl>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: polsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 29/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 90 Døgn

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 29/05/2026 10:15:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Krajowa Izba Odwoławcza

Oplysninger om klagefrister: Zasady, terminy oraz sposób korzystania ze środków ochrony prawnej szczegółowo regulują przepisy działu XXVII SWZ oraz działu IX ustawy PZP

5.1. Delkontrakt: LOT-0002

Titel: Część II

Beskrivelse: Świadczenie usług szkoleniowych podnoszących kompetencje zawodowe osób odbywających karę pozbawienia wolności na terenie jednostek penitencjarnych podległych Okręgowemu Inspektoratowi Służby Więziennej w Bydgoszczy (450 osób zamówienie podstawowe i 166 - prawo opcji) w zakresie kursów zawodowych: ogrodnik (50 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), opiekun osoby zależnej (80 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), technolog robót wykończeniowych w budownictwie (250 osób zamówienie podstawowe i 96 - prawo opcji), brukarz (50 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), konserwator powierzchni płaskich (20 osób zamówienie podstawowe i 10 - prawo opcji).

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 80530000 Faglig uddannelse

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Land: Polen

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 12 Måneder

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Udbudsdokument

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Beskrivelse: 60 pkt

Kriterium:

Type: Kvalitet

Beskrivelse: 40 pkt

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: polsk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-7f5edf56-7285-42fa-8524-d53bf48606ae>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://ezamowienia.gov.pl>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: polsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 29/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 90 Døgn

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 29/05/2026 10:15:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet

beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Krajowa Izba Odwoławcza

Oplysninger om klagefrister: Zasady, terminy oraz sposób korzystania ze środków ochrony prawnej szczegółowo regulują przepisy działu XXVII SWZ oraz działu IX ustawy PZP

5.1. Delkontrakt: LOT-0003

Titel: Część III

Beskrivelse: Świadczenie usług szkoleniowych podnoszących kompetencje zawodowe osób odbywających karę pozbawienia wolności na terenie jednostek penitencjarnych podległych Okręgowemu Inspektoratowi Służby Więziennej w Bydgoszczy (40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji) w zakresie kursów zawodowych: spawacz MAG 135 (spoiny pachwinowe, stal czarna) - 40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji. UWAGA! Zamawiający w zakresie kursu Spawacza MAG 135 - wyodrębnionego jako część III niniejszego zamówienia - na podstawie art. 131 ust. 2 Ustawy Pzp wymaga złożenia oferty po odbyciu przez Wykonawcę wizji lokalnej - dokonanie oględzin miejsca - pomieszczeń przewidzianych do udostępnienia na potrzeby realizacji zajęć teoretycznych i praktycznych niniejszego kursu. Zamawiający przewiduje obligatoryjny udział zainteresowanych Wykonawców w wizji lokalnej w jednostce penitencjarnej realizującej niniejszy kurs (ZK Sztum), celem zrealizowania oględzin: a) Zainteresowani Wykonawcy powinni do dnia 7 maja 2026 roku, do godziny 10:00 złożyć pisemny wniosek (e-mail, osobiście, poczta) o zamiarze udziału w oględzinach – zgodnie z załącznikiem nr 12 do SWZ i przedłożyć na adres Zamawiającego lub e-mail: oisw_bydgoszcz@sw.gov.pl b) Zamawiający wyznacza terminy, w których możliwym będzie dokonanie oględzin miejsca, tj.: w dniach: 14-15 maja 2026 roku, w godzinach 9.30 - 12.30. Zamawiający nie przewiduje wyznaczania dodatkowych terminów.

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 80530000 Faglig uddannelse

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Land: Polen

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 12 Måneder

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Udbudsdokument

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Beskrivelse: 60 pkt

Kriterium:

Type: Kvalitet

Beskrivelse: 40 pkt

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: polsk

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://ezamowienia.gov.pl>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: polsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 29/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 90 Døgn

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 29/05/2026 10:15:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Krajowa Izba Odwoławcza

Oplysninger om klagefrister: Zasady, terminy oraz sposób korzystania ze środków ochrony prawnej szczegółowo regulują przepisy działu XXVII SWZ oraz działu IX ustawy PZP

5.1. Delkontrakt: LOT-0004

Titel: Część IV

Beskrivelse: Świadczenie usług szkoleniowych podnoszących umiejętności komputerowe osób odbywających karę pozbawienia wolności na terenie jednostek penitencjarnych podległych Okręgowemu Inspektoratowi Służby Więziennej w Bydgoszczy (240 osób zamówienie podstawowe i 120 - prawo opcji) w zakresie kursów komputerowych: AŚ w Gdańsku (40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), ZK nr 1 w Grudziądzu (40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), ZK w Koronowie (40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), ZK w Potulicach (40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), ZK w Sztumie (40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji), ZK we Włocławku (40 osób zamówienie podstawowe i 20 - prawo opcji).

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 80530000 Faglig uddannelse

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Land: Polen

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 12 Måneder

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Udbudsdokument

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Beskrivelse: 60 pkt

Kriterium:

Type: Kvalitet

Beskrivelse: 40 pkt

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: polsk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-7f5edf56-7285-42fa-8524-d53bf48606ae>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://ezamowienia.gov.pl>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: polsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 29/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 90 Døgn

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 29/05/2026 10:15:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet

beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Krajowa Izba Odwoławcza

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Okręgowy Inspektorat Służby Więziennej w Bydgoszczy

Registreringsnummer: 9531650793

Postadresse: ul. Wały Jagiellońskie 4

By: Bydgoszcz

Postnummer: 85-131

Landsdel (NUTS): Bydgosko-Toruński (PL613)

Land: Polen

E-mail: oisw_bydgoszcz@sw.gov.pl

Telefon: (52) 585-52-55

Internetadresse: www.sw.gov.pl

Adresse til udveksling af oplysninger (URL) (eDelivery-Gateway): www.e-zamowienia.pl

Denne organisations roller:

Køber

8.1. ORG-0004

Officielt navn: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreringsnummer: 5262239325

Postadresse: ul. Postępu 17A

By: Warszawa

Postnummer: 02-676

Landsdel (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: 224587840

Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0000

Officielt navn: Publications Office of the European Union

Registreringsnummer: PUBL

By: Luxembourg

Postnummer: 2417

Landsdel (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxembourg

E-mail: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Internetadresse: <https://op.europa.eu>

Denne organisations roller:

TED eSender

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:
277531-2026
Hovedårsagen til ændringen
:
Ajourførte oplysninger

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: fcaa607a-d1f4-4d56-bf9b-6e936194e288 - 01
Formulartype: Konkurrencevilkår
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bekendtgørelsesundertype: 16
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 04/05/2026 12:19:56 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT
Bekendtgørelsens officielle sprog: polsk
Bekendtgørelsesnummer: 308310-2026
EUT-S-nummer: 86/2026
Offentliggørelsesdato: 05/05/2026